

Visit of The Rt Hon Dominic Raab MP, Secretary of State for Foreign, Commonwealth and Development Affairs, United Kingdom to India (December 14-17, 2020)

December 15, 2020

ব্রিটেনের পররাষ্ট্র, কমনওয়েলথ ও উন্নয়ন বিষয়ক সচিব ও পার্লামেন্ট সদস্য ডমিনিক রাবের ভারত সফর (ডিসেম্বর 14-17, 2020)

ডিসেম্বর 15, 2020

1. ব্রিটেনের পররাষ্ট্র, কমনওয়েলথ ও উন্নয়ন বিষয়ক রাজ্য সচিব ও পার্লামেন্ট সদস্য ডমিনিক রাব ডিসেম্বর 14-17, 2020 সরকারিভাবে ভারত সফরে আসছেন। মহামারী শুরু হওয়ার পর শ্রী রাব দ্বিপাক্ষিক সম্পর্ক জড়িত ভারত সফরকারী প্রথম বিদেশমন্ত্রী।

2. 2020 সালের 15 ডিসেম্বর হায়দ্রাবাদ হাউসে দ্বিপাক্ষিক আলোচনার জন্য বিদেশমন্ত্রী ড. সুরক্ষণ্যম জয়শঙ্কর সফররত বিদেশমন্ত্রীকে স্বাগত জানান। ইংল্যান্ডের ইউরোপীয় ইউনিয়ন ত্যাগ এবং কোভিড-প্রভাবিত বিশ্বের বড় ভূ-রাজনৈতিক পরিবর্তনগুলি প্রসঙ্গে উভয় মন্ত্রী বাণিজ্য ও বিনিয়োগ, প্রতিরক্ষা ও সুরক্ষা, স্বাস্থ্য, শিক্ষা, গবেষণা ও নতুন আবিষ্কার, শক্তি এবং জলবায়ু পরিবর্তন সহ বিভিন্ন ক্ষেত্রে বৃহত্তর সহযোগিতার অপরিমিত সুযোগকে স্বীকৃতি দিয়েছেন। ভারত-ইংল্যান্ড সহযোগিতাকে পরবর্তী পর্যায়ে উন্নীত করার জন্য আশাবাদী মনোভাব নিয়ে তারা 360 ডিগ্রী রোডম্যাপকে চূড়ান্তকরণকে অগ্রাধিকার দিতে সম্মত হন। 2021 সালের জানুয়ারিতে ইংল্যান্ডের প্রধানমন্ত্রীর ভারতে আসার সময় এই রোডম্যাপটি গৃহীত হবে।

3. ইংল্যান্ডের সাথে দ্বিপাক্ষিক বাণিজ্য গত দশকে লাগাতার বৃদ্ধি পেয়ে 2019-20 সালে 15.48 বিলিয়ন মার্কিন ডলারে পৌঁছেছে। দ্বিপাক্ষিক বাণিজ্য ও অর্থনৈতিক সম্পর্কের সম্পূর্ণ বাস্তবায়নের জন্য, একটি বাণিজ্য চুক্তি দ্রুত অনুসরণ করার পাশাপাশি স্বীকৃতি প্রদানের জন্য উভয় পক্ষ অভিযান এবং পারস্পরিক যাতায়াত বিষয়ক একটি বিস্তারিত অংশীদারি চুক্তি সম্পন্ন করে যা উভয় দিক থেকেই শিক্ষার্থী এবং পেশাদারদের চলাফেরার সুবিধা স্বীকৃত করে।

4. ডঃ এস জয়শঙ্কর এবং মিঃ রাব বহু-মেরু বিশ্বের প্রতি তাদের সহযোগিতার প্রতিশ্রুতি এবং বহুপাক্ষিকতার প্রতি বিশ্বাসের পুনরাবৃত্তি করে পারস্পরিক স্বার্থবিশিষ্ট বেশ কয়েকটি আঞ্চলিক ও সর্বজনীন বিষয় নিয়েও আলোচনা করেছেন। তারা ইন্দো-প্রশান্ত মহাসাগরীয় অঞ্চলে সন্ত্রাসবাদ এবং উগ্রপন্থাবাদের মোকাবিলায় এবং সাইবার, সামুদ্রিক এবং মহাকাশ বিষয়ক উদীয়মান চ্যালেঞ্জ মোকাবিলায় সহযোগিতা জোরদার করার উপায় অনুসন্ধান করেছিলেন।

5. মিঃ রাব দিল্লিতে পরিবেশ, বন ও জলবায়ু পরিবর্তন মন্ত্রী, শ্রী প্রকাশ জাভাদেকার এবং শিক্ষামন্ত্রী শ্রী রমেশ পোখরিয়ালের সাথে সাক্ষাৎ করবেন। তার সফরের দ্বিতীয় পর্বে, তিনি বেঙ্গালুরু সফর করবেন যেখানে তিনি 2020 সালের 17 ডিসেম্বর কর্ণাটকের মুখ্যমন্ত্রীর সাথে সাক্ষাৎ করবেন।

নিউ দিল্লি

ডিসেম্বর 15, 2020

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.